

Gertakari, ikusgarri, besta

ORTZAIZE
Ortzaizeko Gazteria (besta komitea) Herriko Etxea

Irakaskuntza, haurtzaindegia

LARZABALE
Manex Erdozaintzi Etxart kolegioa (kolegioa)

☞ **Oztibarreko ikastola** (lehen mailako irakaskuntza) Hirixka

ORTZAIZE
Ortzaizeko ikastola (lehen mailako irakaskuntza) RD 8

Komunikabide, argitalpen

BIDARRAI
Aldudarrak bideo (entzun-ikustea, tokiko telebista parte hartzailea) Uhaldea

Laborari ekoizleak

ARMENDARITZE
 ☞ **Xotildeia** (baratzezaintza, AB & Idoki labelak) Berotegiak

ARROSA
Iparla Errotabehere (arroltze, oilasko, bildotsak) Sohondonea etxaldea
Oheta (behi gasna ekoizlea; Idoki labela) Oheta etxaldea

BUNUZE
Aoztea (Manex buru beltzak, gasna eta ardia, urdekiak Kintoa txerri gatzaketa; Ossau-Iraty & Idoki labelak)
Bachacou David (oilasko, oilo errule, fruitu tikiak eta fruitu bihurtuak, bio labela) Iturri etxea

DONAIXTI-IBARRE
Beatene (ardi gasna; Ossau-Iraty & Idoki labelak) Beatenia etxaldea
Kixka Xilo / Larraldea (ardi gasna, produktu freskoak; AOP eta Idoki labelak)

IRISARRI
 ☞ **Etxexuria** (baratzezaintza; AB labela)

LANDIBARRE
Sainte-Marie Panpi (Kintoa euskal zerria AOP, oilaskoak, sagar jusa, gerezi erreximenta) Munhoa etxaldea

ORTZAIZE
Ferme Gaztena (ardi gasna; AOP Ossau-Irati labela)
Murgia (artzaina, ardi gasna, xerrikoa, sagarinoa, sagar jusa, ardi txistorra; Idoki labela)

PAGOLA
Safranlilia (azafrai, fruitu eta erreximentako ekoizlea) Sahalburia

SUHUSKUNE
Garatea (ardi gasna, Idoki labela)

Osasuna, artak

IRISSARRY
Dr Maitena Chohobigarat (medikuntza orokorra) Etxebarnondoa mediku bulegoa

ORTZAIZE
 ☞ **Dr Florence Xavier** (dentista kirurgia) Kalenania etxea

Ostatu, jatetxe, te pastizategia

IRISARRI
Aire Berria (logelak etxean, "Gites de France" labela) Jauregia, Zelai auzoa
Artzain (jaketxea, platerak eramatekoak) Hirixka

☞ **Carrere Bruno** (ostatu - janari denda) Ttattotegia

LARZABALE
Trinquet Olharan (ostatu, jatetxe, hotel, janari prestatzailea) Mauleko bidea

Profesional & elkarteentzat zerbitzuak

ARROSA
Pixta Boissons (edari banatzailea) Béhérékobidéa

BIDARRAI
Euskal Hedabideak (euskarazko web komunikatzean, prentsa idatzianetan, ikus entzunezko hedabideetan aditua den publizitate agentzia - euskarazko eta iparaldeko hedabide: kazeta.eus, Ipar Euskal Herriko Itza, Kanaldude, Euskal irratia, Herria) Uhaldea, elizako bidea, Noblia zubian

IZURA-AZME
AFOG (laborarien kontabilitatea, kudeaketaren formakuntza eta laguntza) Haize Berri
Arrapitz (laborantza munduko elkarteen sarea) Haize Berri
Biharko Lurraren Elkartea, BLE (laborantza biologiko, autonomo eta xuhurraren garapena Euskal Herrian) Haize Berri
Idoki (laborari ekoizleen elkartearen haien beharrei erantzuten duena; Idoki labelaren garatzea) Haize Berri
Lurzaindia (laborarien instalatzearentzat laguntza) Haize Berri

Erakundeak

Izura-Azme, Herriko Etxea, hirixka

Elkarteak

Euskal Hedabideak (euskarazko web komunikatzean, prentsa idatzianetan, ikus entzunezko hedabideetan aditua den publizitate agentzia - euskarazko eta iparaldeko hedabide: kazeta.eus, Ipar Euskal Herriko Itza, Kanaldude, Euskal irratia, Herria) Uhaldea, elizako bidea, Noblia zubian, Bidarraia

Lurzaindia (laborantzarako diru laguntzen bilketa, laborarien instalatzeko laguntza) Haize Berri, herrixka, Izura-Azme

☞ *Nun kidetuz, aldatu edo eusko billeteak kondutik ateratu?*

IRISARRI
 ☞ **Carrere Bruno** Ttattotegia
 Egutegia: 6:30-12:30/16:00-19:30, asteazken eta igande arratsaldean etsia

♥ *Nire erosketen %3a elkarte bati itzuliz!*

Urteko atxikimenduari esker...
 Ipar Euskal Herriko elkarte bat lagundu dezakezu. 30 lagunek elkarte bati babesaren ematen badiote, elkarteak, dohaintza moduan, zu eta beste babesleek euroetatik euskoetara trukaturako diru zamarren %3a eskuratuko du.

Aldatutako Eusko bakoitza...
 Caisse Solidaire, Herrikoa eta Euskal Monetaren arteko partaidetzari esker, erreserban jarria da Caisse Solidaire-an, Ipar Euskal Herriko enpresa eta elkartei maileguak egiteko.

| Saltegi berriak

☞ Saltegiak *nun* Euskokarta baliatzen ahal duzue

☞ Aldaguneak

✉ Saltegiak *nun* proposatzen duten diru gutunak pasatzen diren kide ez direnentzat

Euskal Moneta				
20	Cordeliers	Karrika	64100	Baiona
05	33	47	54	11
info@euskalmoneta.org - www.euskalmoneta.org facebook.com/euskoa - twitter.com/EuskalMoneta				



Etorkizunari begira | Tourné vers l'avenir

NUN ORDAINDU EUSKOekin

DONIBANE GARAZI
AINHIZE-MONTELOSE, AINTZILA, ANHAUZE, ARNEGI, AZKARATE, BEHORLEGI, DUZUNARITZE, GAMARTE, HOZTA, IRULEGI, IZPURA, JATSU, LASA, DONAZAHARRE, DONIBANE GARAZI, EIHERALARRE, UHARTE GARAZI

BAIGORRI
ALDUDE, BAIGORRI, BANKA, UREPELE

IHOLDI-OZTIBARRE
ARMENDARITZE, ARROSA, BIDARRAI, BUNUZE, DONAIXTI-IBARRE, IBARLA, IHOLDI, IRISARRI, IZURA-AZME, LANDIBARRE, LARZABALE, ORTZAIZE, PAGOLA, SUHUSKUNE

APRILA 2019

EUSKAL HERRIKO MONETA

DONIBANE GARAZI eta inguruak
Aisialdiak (sortze, kultur, aurkikuntza, kirol)

DONIBANE GARAZI
Fabrika Garazi (artelan eta munduko kulturei eskainitako erakusketa lekua) Citadelle karrika 56
Kukuxka (liburu denda eta musika) Citadelle karrika 3
Tennis Club (tennis kurtoak) Sainte-Eulalie karrika
US Nafarroa (errugbi kirol elkarte) Jai Alai etorbidea

Artegiak

☞ **Poterie Navarraise** (apaindurzkoa eta jateko buztinezko ontzi, gresak, egur errautsarekin eginak) Espainako karrika 36

Edari, arno, edari bizi

JATSU
Domaine Bordatto (sagarino, sagar jus, Irulegiko arno ekoizlea; AOC Irulegi labela)

Edertasuna, ongizatea

DONIBANE GARAZI
Elena Coiffure (gizonendako ile-apaindegia, hitzordurik gabe) 11 novembre karrika

EIHERALARRE
Azala (estetika etxez-estxe, kosmetiko bioak berak eginak) Artzitia etxea

Elikadura

DONAZAHARRE
Boulangerie Sarçabal (okindegia, pastizategia) Hirixka

☞ **DONIBANE GARAZI**
Alimentation Paris (janari denda, ostatura, tabako) Renaud etorbidea 33

Boucherie Charcuterie Basquaise (haragitegia, urdaitegia) Uharteko bidea 8

Boulangerie Sarçabal (okindegia, pastizategia) Baionako bidea 10

CLPB – Fromagerie des Aldudes (gasnategi; ardi eta behi gasna, burra, eta esne zuzeneko salmenta eta profesionalariei) Remparts plaza 2

☞ **Comptoir Saint Jeanet** (ekoizpen biologikoen salmenta) Remparts plaza 14

☞ **L'Épicerie Gourmande** (Eskualdeko ekoizpenak, garagardo sotoa) Charles de Gaulle plaza 12
La Fabrique de Macarons (bixkotx eta makarroi) - Citadelle karrika 25
 - Espainako karrika 23

Les récoltes du monde (espeziak, dutea, fruitu idorrek; ehogailuak, buztingintza) Elizako karrika 2

Etxegintza, xintxuketa, altzariak

DONAZAHARRE
Goicoechea Ainara (arkitektoa) Lutxiborda enpresa mintegia

Plombiak (garbigela eta komunak, berogailu, zinkeria, energia berriak) Herri Baste

IRULEGI
Ako Energie Environnement (azkertze termikoa, RT2012, diagnostikoak) Jaraldea

Garraioak

IZPURA
 | **Taxi de l'Ergarai** (mediku garaiok) Eugenenai etxea - Apt 3

Gertakari, ikusgarri, besta

DONIBANE GARAZI
Garaziko gaztetxea (kontzertu eta beste aktibitateen antolakuntza)

Higierina

DONIBANE GARAZI
 ☞ **Erlea Immobilier** (etxebizitza salmenta eta alokatzea) Ch. de Gaulle plaza 21

Irakaskuntza, haurtzaindegia

DONIBANE GARAZI
Garaziko ikastola (lehen mailako irakaskuntza) Larreko Eiheraldea

Jantziak, moda, osagarriak

DONIBANE GARAZI
 ☞ **Bijouterie Pagola** (bitxi & erloju denda, konponketak) Espainako karrika 19
Bijouterie Sardon (bitxi denda, erloju denda) Citadelle karrika 1
Boutique Noëlle (jantzi denda, emazte eta gizon) 11 novembre karrika

☞ **Les Galeries de Garazi** (emazte & gizon jantzigintza, osagarriak, larrukiak, zapetak, altzariak, ohekoak, apaintzeoak, jostailuak, etxeko oihalak) Floquet plaza 7

☞ **Lorea** (euskal joaien asmaketa, joaiak, txik fantasiak, emazte, gizon eta haurrak) España karrika 31

Komunikabide, argitalpen

DONIBANE GARAZI
Euskal Irratiak (euskarazko irratia) Jai Alai et. 15
KOMedia (biografia eta bizi-kontakizunen idazketa, etxean irakurketak) Olhonce bidea 10

Laborari ekoizleak

AINZILA
Kratochvil Claude (ahuntz gasna eta pittika haragia; Idoki labela)

Ouret Argitxu & Estebe (baserriko gasna; AOP Ossau-Irati eta Idoki labelak) Etxeberrigaraia

ANHAUZE
Perrier Stéphane (bio baratzezaina) Uhaldea, hirixka
Xokoa (ardi gasna; Idoki labela) Xokoa etxea

ARNEGI
Camino Kattin (arroltze, axuriak, oiloak, xerrikoa; Idoki labela) Argaña

AZKARATE
Bask Urdea (euskal txerriko haragia, kontserbak) Uhaldea etxea

